

(۴)

سورة محمد صلى الله عليه وسلم

از :- ڈاکٹر اسرار احمد

— اگلا شتہ سے پیوستہ —
ترتیب و تسوید : جمیل الرحمن / عاکف سعید

دوسری آیت | اب آیت دوسری آیت کی طرف — فرمایا

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَآمَنُوا بِمَا نُزِّلَ
عَلَىٰ مُحَمَّدٍ ۖ وَهُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ كَفَّرَ عَنْهُمْ
سَيِّئَاتِهِمْ وَأَصْلَحَ بَالَهُمْ ۝

”اور وہ لوگ جو ایمان لائے (اللہ کی توحید پر، جناب محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت پر، بعثت بعد الموت پر، یوم آخرت پر)، اور جنہوں نے نیک، اچھے اور بھلے عمل کئے، اور اس چیز پر ایمان لائے جو محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) پر نازل ہوئی ہے (یعنی وحی الہی، کلام اللہ، قرآن مجید)، اور وہ سراسر حق ہے ان کے رب کی طرف سے — تو اللہ نے ان سے ان کی برائیاں دور کر دیں اور ان کے حال کو درست کر دیا۔“

آیت کی تشریح و توضیح | پہلے تو قرآن مجید کے اس عام اسلوب کو ذہن میں تازہ کر لیجئے جس کا
میں بار بار تذکرہ کر چکا ہوں کہ قرآن مجید میں فوری تقابل (SIMULTA)

(NEOUS CONTRAST) کے اسلوب کو بڑی کثرت سے استعمال کرتا ہے۔ جہاں اہل ایمان کا ذکر آئے گا وہاں عموماً فوراً بعد کفار کا ذکر بھی ہوگا۔ جہاں اہل جنت کا بیان ہوگا وہاں جہنمیوں کا ذکر بھی آجائے گا۔ جہاں کفار کے انجام بد کا ذکر ہوگا وہاں اہل ایمان کے اکرام، اعزاز اور انعام کا بیان بھی ہوگا۔ تقدیم و تاخیر تو ملے گی لیکن اکثر و بیشتر آپ کو قرآن مجید میں یہی اسلوب ملے گا۔ چنانچہ یہاں بھی

دیکھیے کہ جب کفار کی بات ہوئی تو ساتھ اہل ایمان کا بھی ذکر ہو گیا کہ ان کے ساتھ اللہ تعالیٰ کے خصوصی عنایات کا کیا معاملہ ہے! اس آیت میں "عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ" کے الفاظ خاص طور پر قابلِ توجہ ہیں۔ نوٹ کیجئے کہ 'عمل' کا لفظ دونوں آیتوں میں مشترک ہے وہاں کفار کے لئے بھی یہ لفظ آیا تھا "أَصَلَّ أَعْمَالَهُمْ"۔ اور یہاں آیا "عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ"۔ میں اپنے کتابچہ "راہِ نجات" سورۃ العصر کی روشنی میں، واضح کر چکا ہوں اور اکثر اس کی وضاحت کرتا رہا ہوں کہ لفظ 'فعل' اور لفظ 'عمل' دونوں کا ترجمہ ہم کام کر دیتے ہیں۔ جب کہ عربی میں ان کے معانی میں بڑا فرق ہے۔ فعل ہر نوع کے کام کو کہتے ہیں۔ لیکن عمل اس کام کو کہتے ہیں جس میں محنت صرف ہو یعنی مشقت طلب اور تھکا دینے والا کام۔ اسی لئے سورۃ العاشیہ میں یومِ آخرت میں نافرمانوں اور کافروں کی کیفیت کا نقشہ ان الفاظ میں کھینچا گیا ہے۔ "عَامِلَةٌ تَأْسِبُهَا" "سخت مشقت کرنے والے، بے حد تھکے ہوئے"۔ تو سورۃ محمد ص کی ان دونوں آیتوں میں لفظ 'عمل' کے اشتراک سے معلوم ہوا کہ کفار کا بھی 'عمل' تھا۔ وہ بھی اپنے مقصد کے لئے بڑی محنتیں کر رہے تھے۔ وہ بھی دعوتِ توحید کا راستہ روکنے کے لئے اپنی توانائیاں لگا رہے تھے۔ ان کے لئے توفر ما دیا: "أَصَلَّ أَعْمَالَهُمْ" "ان کی محنت اکارت کر دی گئی"۔

عمر و طلب بات یہ ہے کہ یہاں اہل ایمان کے لئے "جَوَعِدُوا الصَّالِحَاتِ" کے الفاظ آئے تو ان سے کون سے نیک کام مراد ہیں؟ کیا نماز، زکوٰۃ، روزہ اور حج! یقیناً اعمالِ صالحہ سے مراد نماز بھی ہے لیکن بیچ وقتہ نماز تو فرض ہوئی تھی ہجرت سے قریباً ڈھائی سال قبل۔ یقیناً ان میں زکوٰۃ بھی شامل ہے لیکن ابھی اس کا پورا نظام نہیں آیا، اس کے مقادیر، اس کا نصاب ابھی معین ہی نہیں ہوا۔ فرض روزوں کا حکم ابھی تازہ تازہ آیا ہے اور اس سورہ مبارکہ کے نزول سے پہلے رمضان کا مہینہ آیا بھی نہیں۔ حج کی ادائیگی کا اس وقت کیا سوال! وہ مقامات جن سے حج کے مراسم و مناسک متعلق ہیں، وہ سارے تو مشرکین کے قبضہ میں ہیں۔ ابھی تو شراب اور قمار کی حرمت بھی نہیں آئی۔ سود کا لین دین بھی اس وقت تک حرام قرار نہیں دیا گیا۔ یہ تمام حرمتیں تو بتدریج بعد میں عائد ہوئی ہیں۔

یہاں لازماً ذہنوں میں یہ سوالیہ نشان ابھرنا چاہئے کہ اس آیت میں 'اعمالِ صالحہ' سے کون سے اعمال مراد ہیں؟ اس کا جواب یہ ہے کہ دینِ اللہ، دینِ توحید کے لئے جو

محنتیں انہوں نے کیں۔ دین کے لئے جو قربانیاں انہوں نے پیش کیں۔ دین کے لئے جو مصائب، شدائد، مظالم انہوں نے اٹھائے اور جس طرح سے صبر و استقامت کا مظاہرہ کیا، دین کی دعوت و تبلیغ کے لئے، اس کی نشر و اشاعت کے لئے انہوں نے اپنی جو حسنین اپنی ذہانتیں اور ایمانی توانائیاں صرف کیں۔ خالصتہً دین کے لئے انہوں نے اپنے روشن مستقبل (BRIGHT CAREERS) کو جس طرح قربان کیا اور محض دین کی خاطر اپنے مشرک والدین اور اعزہ و اقارب سے قطع تعلق کیا۔ دراصل یہاں 'عَدِلُوا الصَّلٰحٰتِ' سے یہ تمام اعمال مراد ہیں۔ مگر میں سجرت سے قبل ایمان لانے والے تمام مہاجرین اور اس سورت کے نزول تک ایمان لانے والے تمام انصار رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین اس آیت کا مصلح ہیں۔ یہ تو ہوئی اس آیت کی تاویل خاص۔ تاویل عام کے اعتبار سے اعمال صالح میں یہ تمام اعمال بھی اور ان کے ساتھ ساتھ دین کے تمام ادا و امر و نواہی بھی لازمی اجزا و کی حیثیت سے شامل ہیں اور قیامت تک شامل رہیں گے۔ اسی بات کو سورۃ العصر میں نہایت جامعیت کے ساتھ بیان کر دیا گیا کہ نجات اُخروی اور فلاح و صلاح دنیوی کے خسران سے بچنے کے چار لوازم، چار شرائط ناگزیر ہیں:

وَالْعَصْرِ ۝ اِنَّ الْاِنْسَانَ لِرَبِّهِۦٓ اِلَآ اَذِيۡنٌ ۝۱ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ ۝۲ وَتَوَّصَّوْا بِاِلْحٰقِ ۝۳ وَتَوَّصَّوْا بِاِلْتِصَابِ ۝۴

"زمانہ کی قسم ہے کہ یقیناً تمام انسان بڑے خسار سے دوچار ہیں سوائے ان لوگوں کے جو ایمان لائے اور جو نیک عمل کرتے رہے اور جنہوں نے ایک دوسرے کو حق کی نصیحت و تلقین کی اور ایک دوسرے کو صبر کی وصیت و تاکید کی۔"

ایک مغالطہ اذی اس کا ازالہ | چونکہ دین کی اصل تعلیمات اور اس کے انقلابی پیغام اور دعوت سے بُعد اور چار پانچ صدیوں پر محیط تاریخ

زوال و انحطاط کے خاص پس منظر میں ہمارا یہ ذہن بن چکا ہے اَلَا مَاتَشَاءُ اللّٰهُ کہ قرآن مجید میں جب بھی عمل صالح، کا ذکر آتا ہے تو اس سے ہم مراد لیتے ہیں نماز، زکوٰۃ، روزہ حج۔ اس سے آگے بڑھیں گے، نیکی کا جذبہ مزید زور مارے گا تو نقلی عبادت کی ادائیگی مثلاً عمرہ، نفل نمازیں، ہتھکڑا اضافہ ہو جائے گا۔ وضع قطع میں سنت کا کچھ اہتمام ہونے لگے گا۔ خدمتِ خلق میں بھی کچھ حصہ لے لیا جائے گا یا ایسے اداروں سے مالی تعاون کر لیا جائے گا۔

دینی مدارس کی سرپرستی ہو جائے گا، مساجد کی تعمیر میں دلچسپی بڑھ جائے گی۔ اس سے آگے ہم لوگوں کا، انا ماشاء اللہ، تصور پہنچتا ہی نہیں ہے۔

میں اس لئے اتنی تفصیل میں جا رہا ہوں کہ غور کیجئے کہ کئی سورتوں میں جب اعمالِ صالحہ کا ذکر آتا ہے تو وہ کس سیاق و سباق (Context) میں آتا ہے۔ اس سے تحقیقی مراد کیا ہوتی ہے! وہاں تو ابھی سب سے وقت نماز اور زکوٰۃ کا کوئی نظام ہی نہیں تھا۔ حلال و حرام کے ابھی احکام آئے ہی نہیں تھے۔ ابھی تو سود بھی کھایا جا رہا تھا اور شراب بھی پی جا رہی تھی۔ لہذا اس دور میں 'عمل صالح' کیا تھا! وہ 'اعمالِ صالحہ' تھے۔

”وہ جدوجہد، وہ نخت، وہ مشقت، وہ ایثار، وہ قربانی، وہ مصائب اور ظلم و ستم کا جھیلنا۔ وہ تشدد کا برداشت کرنا۔ وہ اپنے موقوف پرٹھے رہنا۔ اور کھڑے ہو کر ڈنکے کی چوٹ اعلان کرنا کہ ہاں ہم محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لائے ہیں اور ایک اللہ واحد واحد کو ماننے والے ہیں۔ ہم مشرکانہ و استحصالی نظام کے باغی ہیں اور دینِ توحید کی امامت کی جدوجہد میں اپنے جسم کے ٹکڑے ٹکڑے ہو جانے اور اس راستہ میں اپنی جان کا نذرانہ پیش کرنے کو اپنے لئے سب سے بڑی کامیابی و کامرانی ہونے پر یقین رکھتے ہیں ہمارا ایمان و ایقان ہے کہ ذَلِیْلٌ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيْمٌ“

یہ سیاق و سباق آیت کے اس ٹکڑے کا کہ: ”وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا الصّٰلِحٰتِ“

قرآن مجید پر ایمان کا خصوصی ذکر | اب آگے چلئے فرمایا: ”وَاٰمَنُوْا بِمَا نَزَّلْنَا عَلٰی مُحَمَّدٍ (صلی اللہ علیہ وسلم)“ اور وہ لوگ جو ایمان

لائے اس پر جو نازل کیا گیا ہے محمد پر (صلی اللہ علیہ وسلم)۔ یہ بات ذرا تشریح طلب ہے چونکہ ”وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا“ میں یہ چیز موجود ہے۔ ایمان کا کوئی مفہوم ہی نہیں جب تک اس میں ایمان بالقرآن، جو آپ پر بتدریج نازل ہو رہا ہے، شامل نہ ہو۔ اس کا علیحدہ ذکر کیوں کیا گیا۔ اس کا دراصل ایک تاریخی پس منظر ہے، جسے میں سورہ بقرہ کے ابتدائی رکوعوں کے مطالعہ کے مواقع پر تفصیل سے بیان کیا کرتا ہوں۔ اس موقع پر اس پس منظر کا اختصار سے ذکر کرنے پر اکتفا کرنا چاہئے۔ ہوا یہ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب ہجرت فرما کر مدینہ تشریف لائے تو فوری طور پر آپ کی دعوت کا سابقہ اور واسطہ علماء یہود سے پیش آیا۔ ان کا دعویٰ یہ تھا کہ آپ توحید کی دعوت دیتے ہیں

ہم اللہ کو توحید کے ساتھ پہلے ہی سے مانتے ہیں۔ آپ آخرت اور بعثت بعد الموت کی بات کرتے ہیں ہم ان امور کو بھی پہلے سے تسلیم کرتے ہیں۔ آپ رسولوں کا ذکر کرتے ہیں، حضرت نوح کا حضرت ابراہیم کا حضرت موسیٰ کا، تو ہم بھی ان کو مانتے ہیں۔ لہذا ہم بھی مسلم ہیں۔ اور آپ ہمیں بھی مومن تسلیم کریں۔ چاہے ہم آپ کو اللہ کا رسول نہیں مانتے اور نہ قرآن کو منزل من اللہ تسلیم کرتے ہیں۔ آپ ہی کو تو نہیں مانا باقی تو سینکڑوں رسولوں کو مان رہے ہیں۔ چنانچہ ان کا دعویٰ تھا کہ ہمیں بھی مسلم اور مومن تسلیم کرو اور ہم چونکہ پہلے سے مسلمان ہیں لہذا اس پہلو سے ہمیں تم پر ایک نوع کی برتری حاصل ہے۔

یہودی ذہنیت کے اثرات: درحقیقت یہودیوں کی یہی ذہنیت اور ان کے اسمی پروپیگنڈے کا شکار تھا جس کے باعث منافقین کا ایک طبقہ پیدا ہوا۔ اس میں رفتہ رفتہ اصل میں یہی ذہنیت نشوونما پاتی چلی گئی اور اس کا ظہور منافقین میں اس شکل میں ہوا کہ یہ کیا ضروری ہے کہ ہم محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کی بر بات مانیں۔ یہ بھی تو ہماری طرح کے انسان ہیں۔ اسی گوشت پوست کے بنے ہوئے ہیں۔ ٹھیک ہے ہم نے توحید کو مان لیا ہے، آخرت کو مان لیا ہے۔ چلیے ہم محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کو رسول بھی مان لیتے ہیں۔ لیکن محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کی بر معاملہ میں شخصی اطاعت کیوں کریں! یہ چیز ان پر بڑی گراں گذرتی تھی۔

ایک لائق توجہ بات: اس ضمن میں، میں ایک بات اور بھی عرض کیا کرتا ہوں۔ اس پر ذرا غور کیجئے گا اور اسے اس کے صحیح پس منظر میں سمجھئے گا۔ کہیں یہ گمان نہ کر بیٹھے گا کہ میں معاذ اللہ تم معاذ اللہ کوئی توہین کر رہا ہوں۔ دیکھئے ہمارے لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا معاملہ کیا ہے! یہ کہ ہمارے سامنے گوشت پوست سے بنے ہوئے محمد ابن عبد اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا جسد مبارک موجود نہیں ہے۔ ہمارے لئے جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حیثیت ایک INSTITUTION، یعنی ایک ادارہ کی ہے، ایک شخص کی نہیں ہے۔ لیکن ان لوگوں کا امتحان بہت سخت تھا جن کے سامنے حضور بنفس نفیس، بجد شریف موجود تھے۔ یہ وہ صورت حال تھی، جس میں گویا ایک انسان دوسرے انسان کا حکم ماننے پر مجبور ہے۔ بظاہر تو آپ انسان ہیں سب کو نظر آ رہا ہے کہ حضور انسان ہی ہیں۔ پھر قوم بھی وہ جو بڑی خود سر درجہ والو تھی۔ لوگ ذرا ذرا سی بات پر متعلق اور آپ سے باہر ہو جاتے تھے۔ اسی کا نقشہ عالی مرتبہ کے اس شعر میں نظر آتا ہے۔

ہے کہیں پانی پینے پلانے پھسکاڑا کہیں گھوڑا آگے بڑھانے پھسکاڑا

اس تناظر میں یہ بات سمجھ میں آتی ہے کہ منافقین کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی ہر معاملہ میں شخصی اطاعت بڑی شاق کیوں گزرتی تھی۔ اور سچی بات قبیحہ کہ یہ بات ہمیں بھی بہت شاق گزرتی ہے۔ ہم میں سے کتنے ہیں جو آسانی سے کسی کے ہاتھ پر دین کے لئے سماع و طاعت کی بیعت کرنے کے لئے تیار ہوں۔ ایسا کیوں ہے؟ اس لئے کہ شخصاً بات ماننی پڑ جائے گی۔ مجھے اپنی رائے پچھے ڈالنی ہوگی اور جس کے ہاتھ میں ہاتھ دیا ہے اس کی رائے کو فوقیت دینا ہوگی حالانکہ آج وہ بیعت نہیں ہے کہ جو حکم بھی دیا جائے وہ آپ مانیں بلکہ اس کے لئے اب فی المعروف کی شرط لازم ہے۔ یعنی اطاعت صرف اس حکم کی ہوگی جو اللہ اور اس کے رسول کے کسی صریح حکم کے خلاف نہ ہو۔ اب جو معاملات خلاف نہیں ہیں، ان میں دو رائے ہو سکتی ہیں۔ ایک آپ کی اور ایک امیر کی۔ آپ امیر کے مقابلہ میں اپنی رائے سے کیوں دست کش ہوں!۔ یہ بات کوئی انسان آسانی سے گوارا نہیں کرتا۔ یہی تو عبد اللہ ابن ابی تکلیبات تھی جس کی وجہ سے وہ غزوہ احد کے موقع پر اپنے تین سو ساتھیوں کو لے کر راستہ ہی سے واپس چلا گیا۔ اس نے کہا کہ ہم نے جو مشورہ دیا تھا اس پر کیوں عمل نہیں کیا جا رہا۔ ہمارا مشورہ صاحب نے درست ہے۔ جب ہماری بات نہیں مانی جاتی تو ہم اپنی جانوں کو ہلاکت میں ڈالنے کے لئے تیار نہیں ہیں۔ هَلْ لَنَا مَعْتَدُ الْأَمْرِ مِنْ شَيْءٍ؟ ہمارے ہاتھ میں بھی کوئی اختیار ہے کہ نہیں؟! اس کا قول بورہ آل عمران میں نقل ہوا ہے۔ یہ بات واقعہ بڑی کٹھن ہوتی ہے کہ شخصی طور پر کسی کے اطاعت کی جائے طبیعت اس پر کسی طرح آمادہ نہیں ہوتی۔ نفس اس سے بغاوت کرتا ہے۔

حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی عظمت: اسی اعتبار سے میں کہا کرتا ہوں کہ واقعہ یہ ہے کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی جو عظمت ہمارے سامنے آتی ہے۔ میرے لئے اسے بیان کرنا مشکل ہے کہ انہوں نے کس طرح اپنی شخصیت کی نفی کر دی تھی! ایمان لانے کے بعد ان کی پوری زندگی میں ان کی ذاتی شخصیت کی ہمیں کامل نفی (COMPLETE NEGATION) نظر آتی ہے۔ ہمیں کہیں نظر نہیں آتا کہ حضرت ابو بکر نے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی رائے کے مقابلہ میں اپنی کوئی رائے کبھی پیش بھی کی ہو۔ معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے اپنے شخص کو

اس طرح حضور کی ذات میں کم کر دیا ہے کہ ان کی شخصیت معدوم کے درجہ میں نظر آتی ہے۔ فنا فی الرسول کہنا آسان ہے۔ لیکن واقعہ یہ ہے کہ فنا فی الرسول کا لفظ اگر کسی ذات پر بہام و کمال صادق اور راست آتا ہے تو وہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی شخصیت ہے اور یہی حقیقت ان کی عظمت ہے۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا کہ ابو بکر کو تم سب پر جو فضیلت ہے، وہ نمازوں یا روزوں کی کثرت کی وجہ سے نہیں ہے۔

_____ نفلی نمازوں اور روزوں کا کئی گنا زیادہ اہتمام کرنے والے تو حضرت ابو بکر کے مقابلہ میں بہت سے لوگ موجود تھے۔ حضرت عمر و بن العاص کے بیٹے حضرت عبد اللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے بڑھ کر نفلی روزے اور قیام اللیل کی پابندی کرنے والا کون بڑا جو کسی روز بھی نافذ کرنے پر تیار نہیں تھے۔ حضور نے انہیں حکماً روکا ہے تب بھی انہوں نے یہ بات منوالی کہ حضور میں ایک دن روزہ رکھوں گا اور ایک دن نافذ کروں گا۔ حضور نے ان کو حکماً پوری پوری رات نماز پڑھنے سے منع فرمایا تھا۔ صرف تہجد اور زیادہ سے زیادہ ایک تہائی رات کی اجازت دی تھی۔ پھر حضرت ابوذر غفاری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے نزدیک یہ عالم تھا کہ حضور نے فرمایا کہ مَنْ كَانَ يَسْرُكًا أَنْ يَنْظُرَ إِلَى زُهْدِ عَيْسَى فَلْيَنْصُرْ إِلَى صَاحِبِي أَبِي ذَرٍّ جَسَسَ كَيْفَ كَانَتْ حَضْرَتُ عَيْسَى لَا يَدْرِي شَيْءَ سِوَاكَ دِيكُنَا هُوَ تُوَدُّهُ مِيرَاةٌ دَوَسْتِ ابُو ذَرٍّ كُو دِيكُه لِي (رضی اللہ تعالیٰ عنہ) لو ان حضرات سے آگے کون جائے گا! لیکن نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ ابو بکر کی نفیعت و عظمت نماز اور روزوں کی کثرت کی وجہ سے نہیں ہے۔ _____ ان کو جو فضیلت و عظمت حاصل ہے وہ اس ایمان کی بنا پر ہے جو ان کے دل میں ہے، دل میں یقین کی جو کیفیت ہے، جس درجے کی حُب رسول ہے حضور کے قدموں میں اپنے آپ کو بالکل بچھا دینے والی جو کیفیت ہے۔ اسی طرح اللہ کی راہ میں اپنا سب کچھ کھپا دینے کی جو شان ہے پھر اس کی راہ میں جان کا نذرانہ پیش کرنے کا جو ہے پناہ جذبہ تمنا اور آرزو ہے۔ یہ ہیں وہ چیزیں جنہوں نے آنجناب کو افضل البشر بعد الانبیاء بالتحقیق کے مقام پر فائز کیا۔ اس کے تقابل (CONTRAST) کے طور پر میں عبداللہ بن ابی کی شخصیت پیش کر رہا ہوں۔ یہی چیز تھی سب سے مشکل۔ اس کے لئے اطاعت رسول ہی سب سے کٹھن مرحلہ تھا۔ عظیم شخصیت کے سامنے اپنی ذات کی نفی کرنا یہی گوشوار اور کٹھن کام ہے۔ یہی سب سے بڑا اثار ہے۔ اسی میں نیل ہو گئے تھے علماء و یہود۔ درندہ حضور کو اور قرآن مجید کو اس طرح بچانے

تھے جیسے بیٹوں کو پہچانتے تھے۔ "يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ آبَاءَهُمْ" (البقرہ) —
 تو یہاں درحقیقت اس طرز عمل کی نفی کرنے کے لئے فرمایا گیا: "وَأَمْسُوا بِمَا نَزَّلَ عَلَيَّ مُعْتَدِينَ"
 اس کسی کا ایمان مستبر نہیں ہوگا جب تک وہ حضور پر اور اس چیز پر یعنی قرآن مجید پر ایمان نہ لائے جو
 آپ پر نازل ہو رہا ہے۔

یہود و منافقین کے کردار پر قرآن کا تمصرہ: دیکھئے سورہ بقرہ کا دوسرا رکوع اسی بات سے
 شروع ہوتا ہے: "رَمِنَ النَّاسِ مَن يَقُولُ 'إِمْتَّا بِاللَّهِ ذِالسُّبُوتِ الْأَخْرُ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ'
 "لوگوں میں ایسے بھی ہیں جو کہتے ہیں کہ ہم اللہ پر اور یوم آخر پر ایمان لائے۔ حالانکہ درحقیقت
 وہ مومن نہیں ہیں! اللہ کی گواہی ہے کہ وہ صرف اپنی زبانوں سے دو ایمانیات کا اقرار کرتے
 تھے۔ جہاں ان کی زبان رک جاتی تھی وہ ایمان بالرسول ہے۔ صلی اللہ علیہ وسلم۔ اس کیلئے
 وہ تیار نہیں تھے قرآن نے سنا ہے کہہ دیا کہ ایسے لوگ مومن ہیں یہاں قرآن مجید کا اسلوب ایسا جامع
 ہے کہ یہود کے علماء اور منافقین دونوں پر راست آتا ہے۔ منافقین کا پورا پردہ چاک کیا گیا۔
 سورہ المنافقون میں۔ جب وہ اس آخری حد تک پہنچ گئے جو علاج تھی اور جہاں سے واپسی
 ممکن نہیں رہی تھی فرمایا:

ذَاجَاءَ لِكَ السُّنْفُوتِ قَالُوا
 نَسْتَهْدُكَ لِرَسُولِ اللَّهِ
 وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لِرَسُولُهُ
 وَاللَّهُ سَيَهْدِي الْمُنْفِقِينَ
 لَكِذِبُونَ (سورہ المنافقون آیت)

"(اے نبی!) جب یہ منافق آپ کے
 پاس آتے ہیں تو کہتے ہیں کہ ہم گواہی
 دیتے ہیں کہ آپ اللہ کے رسول ہیں۔
 اور اللہ خوب جانتا ہے (اس سے زیادہ
 جاننے والا کون ہو سکتا ہے۔

چونکہ اسی نعرے تو آپ کو بحیثیت رسول مبعوث فرمایا ہے، کہ آپ اس کے رسول ہیں۔ مگر
 اللہ کو ہی دیتا ہے کہ یہ منافقین قطعاً جھوٹے ہیں یعنی ان کا قول تو سچا ہے۔ لیکن یہ محض ظاہری اقرار
 ہے ان کا باطن آپ پر تصدیق نہیں والے ایمان سے بالکل خالی ہے۔ یہ جھوٹ موٹ کے مومن
 بنتے ہیں درحقیقت یہ لوگ جھوٹے ہیں۔

چنانچہ واقعہ یہ ہے کہ منافقین کے گردہ کے وجود میں آنے کے دیگر بہت سے اسباب ہیں
 سے ایک اہم سبب یہ تھا کہ ہر معاملہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا حکم ماننا اور آپ کی اطاعت
 نہ کرنا پر سخت گراں گزرتا تھا۔ پھر یہ کہ اللہ کی راہ میں جہاد و قتال کے لئے ہر وقت آمادہ رہنا بھی

ان پر بہت شاق گزرتا تھا جس میں انہیں مال کے زیاں اور جان جانے کا خوف ہر وقت لاحق رہتا تھا۔ چونکہ اپنی جان و مال اور علاقہ دنیا کو اللہ، اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم اور اس کے دین کے لئے جان و مال کی قربانی دینے سے زیادہ محبوب و عزیز تھے چنانچہ وہ ان قربانیوں سے جی چڑاتے تھے اور اس پر مستزاد یہ کہ ایمان کا اقرار کرنے کے بعد بھی ان کے قریبی مجلسی اور قریبی تعلقات یہودیوں سے مستقل طور پر قائم تھے تو جیسے درخت کے نیچے چھوٹے چھوٹے پھل پیدا ہو جاتا ہے جیسے *UNDER GROWTH* کہتے ہیں ویسے ہی یہودی ذمیت ان کے دلوں میں مسلسل سراٹھرتی چلی گئی۔ نتیجہ یہ نکلا کہ جیسی دشمنی یہود کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے تھی ویسی ہی منافقین کو بھی ہو گئی تھی۔ یہ حال اس موقع پر منافقین کا ضمناً تذکرہ آگیا۔ چنانچہ وَالَّذِينَ آمَنُوا كَسَبُوا ذُرِّيَّتَهُمْ عَلَىٰ مَحْتَدٍ فَرَمَانِہِ كِی اصل غایت یہ معلوم ہوتی ہے کہ یہ بات روز روشن کی طرح عیاں ہو جائے کہ اب توحید اور بعثت البعث و آخرت نیز سابقہ انبیاء و رسل علیہم السلام کی تصدیق ہرگز کفایت نہیں کرے گی۔ جب تک جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر اس چیز پر نچتہ ایمان نہ لایا جائے جو آپ پر نازل ہو رہا ہے۔ یعنی قرآن مجید! واللہ اعلم!

ایمان بالقُرآن کو مزید مؤکد کرنے کے لئے وَآمَنُوا بِمَا نُزِّلَ عَلٰی مُحَمَّدٍ كِے فوراً بعد یہ الفاظ لائے گئے کہ وَهُوَ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ۔ ”اور جو چیز محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل کی گئی ہے وہ ان کے رب کی طرف سے سراسر حق ہے۔“ اس کلام کے منزل من اللہ ہونے میں ذرہ برابر شک نہیں: ذٰلِكَ الْكِتٰبُ لَا رَيْبَ فِيْهِ۔ جیسا کہ سورہ بقرہ کی ابتدا میں وضاحت کر دی گئی تھی۔ جو پہلی مدنی سورت ہے۔

بشارت: ایمان بالقُرآن کا خصوصیت کے ساتھ ذکر کرنے کے بعد اب ان اہل ایمان کو بشارت دی جا رہی ہے کہ ذرہ بزرگ سے ان کو حزن نہ جاں بنالیں کہ: كَفَرْنَا عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَاللّٰهُ نَزَّلَ عَلٰی سَيِّئَاتِكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ۔ ”اللہ نے ان سے ان کی برائیاں دور کر دیں۔“۔ وَاصْلَحْ بِاللّٰهِمْ۔ ”اور ان کے حالات کی اصلاح فرمادی۔“ ان کو درست کر دیا۔ یہ گویا اَصْلَحَ اَعْمَالَهُمْ كِے مقابل کی بات فرمائی جا رہی ہے۔ یہاں بھی ماضی کے صیغہ ہی میں کلام فرمایا گیا ہے تاکہ حتمیت و قطعیت کا مفہوم سامنے آجائے۔ كَفَرْنَا عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ كِے دو مفہوم ہو سکتے ہیں۔ پہلا یہ کہ اسلام قبول کرنے اور ایمان لانے سے قبل دور جاہلیت میں ان سے

جو گناہ سرزد ہوئے تھے، اللہ تعالیٰ نے ان کو ان کے نامہ اعمال سے محو کر دیا، مٹا دیا، ساقط کر دیا۔ اب یومِ آخران اعمال پر باز پرس نہیں ہوگی۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ عقائد، نظریات، اعمال اور اخلاق کی جن کڑائیوں اور خرابیوں میں ایمان لانے سے قبل وہ مبتلا تھے، وہ بھی ان سے دور کر دیں اور ان کی اصلاح احوال فرمادیں۔ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم نے بشارت دی ہے کہ تین چیزیں وہ ہیں جو سابقہ زندگی کے تمام گناہوں، برائیوں، خرابیوں کا کفارہ بن جاتا ہے۔ ان میں سے پہلے ہے گُفرتِ اسلام میں آنا، دوسرے نمبر پر ہے حجِ عمرہ اور یعنی وہ حج جو اللہ کے یہاں مقبول ہو جائے۔ اور تیسرے نمبر پر ہے اللہ کی راہ میں ہجرت۔ گھر بار چھوڑ کر اہل و عیال سے منہ موڑ کر خالصتہً اللہ کے لئے نکل جانا۔ حضور کا ارشاد ہے کہ یہ وہ عظیم اعمال ہیں جن کے بعد سابقہ زندگی کے تمام گناہ بالکل ختم ہو جائیں گے۔

آیت کے آخر میں فرمایا: **وَأَصْلَحَ بِاَللّٰہِمْ**۔ "اور درست کر دیئے ان کے حالات"۔ یہ "تقابل کے لئے قرآن کا اسلوب ملاحظہ کیجئے۔ پہلی آیت ختم ہوئی تھی: **أَصْلَحَ أَشَدَّ اَللّٰہِمْ**۔ کہ الفاظ پر اور دوسری آیت کا اختتام ہوتا ہے "وَأَصْلَحَ بِاَللّٰہِمْ"۔ عربی میں "بال" کا لفظ بہت جامع ہے اس سے ظاہری و باطنی احوال اور کیفیات بھی مراد ہوتی ہیں اور کسی "ضعف" احتیاج، بے بسی اور منظومی کی حالت بھی۔ نیز مآل اور انجام بھی۔ تو فرمایا کہ اللہ نے ان کے ظاہری و باطنی اور معنی احوال درست کر دیئے۔ ان کی ذہنی و قلبی کیفیات کی اصلاح فرمادی۔ یہ سب کچھ تو اللہ تعالیٰ نے ان کو اس دنیا میں عطا فرمایا۔ آخرت میں بھی اللہ کے نفع سے وہ سرخرو ہوں گے۔ اللہ تعالیٰ وہاں کے احوال بھی ان کے لئے درست فرمادے گا۔

تیسری آیت | اب آئیے تیسری آیت کی طرف فرمایا:

ذٰلِكَ بِاَنَّ الدّٰثِرِیْنَ كَفَرُوْا وَاتَّبَعُوا الْبٰطِلَ وَاَنَّ الَّذِیْنَ اٰمَنُوْا اتَّبَعُوا
الْحَقَّ مِمَّنْ رَّبَّہُمْ كَذٰلِكَ یَضْرِبُ اللّٰہُ لِلنَّاسِ اَمْثَالَہُمْ ۝

آیت کا اردو ترجمہ ہوگا:

"یہ (اہل کفر اور اہل ایمان) کے انجام میں فرق، اس سے ہے کہ کفر کرنے والوں نے

باطل کی پیروی کی اور ایمان لانے والوں نے اس حق کی پیروی کی جو ان کے رب کی طرف سے آیا ہے۔ اس طرح اللہ لوگوں کے لئے ان کی مثالیں بیان کرتا ہے۔
یہ آیت قدرے طویل ہے اور چند اہم اور اساسی مباحث پر مشتمل ہے لہذا اسے بھی ہمیں حصّوں میں سمجھنا ہوگا۔

دو مختلف انجاموں کا سبب: یہ دو مختلف انجام کیوں ہوئے۔ یہ عظیم ظاہری فرق و تفاوت کیونکر واقع ہوا! اس لئے کہ ایک گروہ ان لوگوں کے ہے جنہوں نے کفر کی راہ اختیار کی اور لوگوں کو اللہ کے راستہ سے روکا لہذا ان کا انجام یہ ہے کہ ان کی تمام مسلمی رائیگاں گئیں۔ دوسرا گروہ ان کا ہے جو ایمان لائے بالخصوص اس پیر پر جو نبی محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل کی گئی اور جنہوں نے نیک عمل کئے۔ یہ وہ لوگ ہیں جن کا انجام اتنا اچھا ہے کہ ان کی تمام سابقہ خطائیں اور گناہ معاف اور آئندہ کے لئے اللہ کا وعدہ: **أَصْلَحْ بِمَا كَفَرْتُمْ**۔ — چنانچہ اس فرق و تفاوت کو یہاں ان الفاظ میں بیان فرمایا گیا کہ: **ذٰلِكَ جَاءَتْ اَلَّذِيْنَ كَفَرُوْا اَتَّبَعُوْا اَلْبَاطِلَ**۔ معلوم ہوا کہ جنہوں نے کفر کی روش اختیار کی انہوں نے درحقیقت پیروی اختیار کی ہے باطل کی۔ درآنحالیکہ باطل کا حقیقی وجود کوئی نہیں ہوتا۔ وہ تو ایک سراب ہے جس میں نر آتا ہے کہ پانی ہے۔ حالانکہ پانی نہیں ہوتا۔ کوئی اس کی طرف دوڑے تو نتیجہ یہ نکلے گا یہ بھاگ دوڑ قطعاً بیکار ثابت ہوگی۔ سورہ نور میں یہ تین لائنیں آئی ہیں کہ اہل کفر کے اعمال کی مثال ایسے ہے جیسے کوئی سراب۔ پیاسا سے پانی سمجھتا ہے لیکن جب وہاں پہنچتا ہے تو پانی تو نہیں ملتا البتہ موت منتظر ہوتی ہے۔

اس کے برعکس معاملہ یہ ہے کہ: **وَ اَنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اَتَّبَعُوْا اَلْحَقَّ**۔ اسی کوئی طرف سے اور جو لوگ ایمان لائے انہوں نے دراصل اس حق کی پیروی کی جو ان کے رب کی طرف سے نازل ہوا ہے۔ "حق" کہتے ہی اسے ہیں جو واقعہ موجود ہو۔ جو شے نظر آئے لیکن حقیقتاً موجود نہ ہو، وہ باطل ہے چنانچہ "حق" کے اصل معنی یہ ہیں کہ وہ شے جو حقیقتی ہو۔ اس کا حقیقی وجود ہو۔ ایک ہوتی ہے خیالی شے۔ وہ شے جو آپ کے ذہن کے اندر ہے اس کا وجود کوئی نہیں تو خیالی وجود کے مقابلہ میں ہے واقعی وجود۔ اسی کو حق کہتے ہیں۔ اسی لئے "الحق" اللہ تبارک و تعالیٰ کی ذات گرامی ہے اور یہ اس لئے کہ اس کے احساے حسنیٰ میں شامل ہے: **ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ هُوَ الْحَقُّ**۔ یہ اس لئے کہ "الحق" تو صرف اللہ ہی کی ذات ہے، حقیقی وجود

تو سنی کا ہے۔ باقی جو کچھ نظر آ رہا ہے ان کا کوئی حقیقی وجود نہیں ہے۔ یہ تو پرچھائیاں ہیں جو سراسر وقتی ہیں۔ ابھی آنکھوں کے سامنے ہیں اور دفعۃً معدوم ہو جائیں گی۔ ان کی مثال تو درختوں کے سایہ کی ہے جو روشنی کا محتاج ہے۔ روشنی گئی اور سایہ کا وجود بھی ختم ہوا۔ یہ تو آئینہ کا عکس ہے۔ آپ اس کے سامنے کھڑے ہیں تو ادھر بھی آپ نظر آ رہے ہیں۔ حالانکہ حقیقت میں اس میں موجود نہیں ہیں۔ اس صورت حال کی صحیح تصویر عربی کے اس شعر میں بیان ہوئی ہے:

كُلُّ سَائِي السُّكُونِ دَهْمٌ أَوْ خِيَالٌ
أَوْ عَكْسٌ فِي الْمَرَايَا أَوْ ظِلَالٌ

یعنی جو کچھ اس کائنات میں نظر آ رہا ہے، وہ یا دہم ہے یا خیال ہے یا اس کی مثال اس آئینے کی ہے جس میں عکس نظر آتا ہے۔ یا پھر اس کی مثال سائے کی سی ہے۔ وجود حقیقی صرف اللہ کا ہے: ذَلِيلٌ بَانَ اللَّهُ هُوَ الْحَقُّ - اور - هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ (رومی اللہ ہے الاول، الآخر، الظاہر اور الباطن)

اب جو شے 'الحق'، تعالیٰ و سبحانہ کی طرف سے آئی ہے وہ بھی حق ہے۔ الْقُرْآنُ حَقٌّ۔ یہ قرآن حق ہے۔ تو جنہوں نے اس حق کو پیروی کی، حرکت کی، وہی ہمارا دیو ہوں گے۔ وہی اپنے منزل پر پہنچیں گے۔ وہی ہیں جن کی ساری توجہ خیر اور بار آور ہوں گی۔ وہی ہیں جو اپنے ہدف کو پائیں گے اور کامیاب و کامران ہوں گے۔ یہ منقہ تشریح و توضیح ہوئی آیت کے اس حصہ کی: ذَلِيلٌ بَانَ اللَّهُ كَفَرُوا وَاتَّبَعُوا الْبَاطِلِينَ وَأَنَّ الَّذِينَ آمَنُوا اتَّبَعُوا الْحَقَّ مِنْ رَبِّهِمْ اب آیت کے آخری حصہ پر آئیے، فرمایا: كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ لِلنَّاسِ أَمْثَالَهُمْ ۝

”اسی طرح اللہ لوگوں کے لئے ان کی مثالیں بیان کرتا ہے۔“

امثال کا مفہوم: یہاں تا بنی غور بات یہ ہے کہ 'امثال' کا لفظ کیوں کہا!۔ میں اشارہ کر چکا ہوں کہ ابھی یہ حقیقت پر مدہ مستقبل میں مستور ہے۔ یہ حقیقت تو یومِ بدر میں عیاں ہوگی جس سے متصلاً قبل یہ سورۃ نازل ہوئی۔ مشرکین کے لئے وہ دن سراٹھائی، حیرانی اور ہیبت کا دن ہوگا۔ وہ شدید رہ جائیں گے کہ یہ کیا ہوا؟ کہاں کیل کانٹے سے لیس ایک ہزار کا لشکر! اور کہاں تین سو قیرہ کی نفری! جن کے پاس کل آٹھ تلواریں تھیں۔ ہر ایک کے پاس تلوار بھی نہیں تھی کسی کے پاس نیزہ ہے تو کوئی دوسرا ہتھیار نہیں کسی کے پاس تیرکمان ہے تو اور کوئی شے نہیں ہے۔ اس فوج کا تصور کیجئے جس کا رسالہ صرف دو گھوڑوں پر مشتمل ہے۔ البتہ کچھ اونٹ ساتھ ہیں جن

کی تعداد ستر بتائی گئی ہے حفیظ جانند سہمی مرحوم نے شاہنامہ اسلام میں دہر کی فرد کے عنوان سے ایک بہترین اور پر تاثیر نظم کہی ہے۔ اس کے اس شعر میں یہ اعداد موجود ہیں مگر یہ ستر اونٹ دو گھوڑے یہاں سیراب ہو جاتے — !

ادھر مشرکین کے لشکر میں سو گھوڑوں کا رسالہ مقابلہ کے لئے موجود تھا۔ اب آپ فرمائیے کہ گھڑ سوار اور پیدل کا کیا مقابلہ گھڑ سوار نہایت تیز رفتاری سے نیزہ تانے ہوئے حملہ آور ہوتا ہے۔ کوئی ہے حساب کتاب میں آنے والی بات۔ لیکن نتیجہ کیا نکلا ان کے ستر سر کردہ فرد کے لاشے میدان بدر میں اس طرح پڑے ہوئے تھے، جیسے گھوڑے درخت کے کٹے ہوئے تھے۔ — !

یوم الفرقان: اللہ تعالیٰ نے یوم بدر کو یوم الفرقان قرار دیا۔ البتہ یہ خود یہ لفظ اختیار کیا تھا کہ آج کے دن کی جنگ "یوم الفرقان" ہوگا۔ اس نے یہ اس لئے کہا تھا کہ اسے یقین تھا کہ فتح ہماری ہے۔ ہمارے مقابلہ میں ہے کیا! کچھ بھی نہیں۔ اپنے لشکر کی ایک ہزار کی تعداد اور اس کا کیل کانٹے سے لیس ہونے پر اسے یقین و توفیق کامل تھا کہ فتح ہماری ہوگی یہ تین سو تیرہ افراد قریباً تھے۔ یہ ہمارے مقابلہ میں کتنی دیر ٹھہر سکیں گے! لہذا ہمارے فتح بردہ و دشمن کی طرح عیاں ہے۔ اسی گھمنڈ میں اس نے پیشگی طور پر اس دن کو یوم الفرقان قرار دے دیا تھا کہ یہ دن فیصدہ کر دے گا کہ کون حق پر ہے اور کس کے ساتھ اللہ ہے۔ جیت تو ہماری ہوتی ہی ہے۔ لہذا کیوں نہ میں اپنی غفانت اور اپنی دور بینی کا سکہ جمالوں۔

اللہ تعالیٰ نے بعد میں سورۃ الانفال میں فرمایا کہ واقعہ ہم نے اسے "یوم الفرقان" بنا دیا۔ بات کھل کر سامنے آگئی کہ کون حق پر ہے اور کس کی پشت پر اللہ کی مدد حاصل ہے۔ بردہ ایک ہزار کے کیل کانٹے سے لیس لشکر کے مقابلہ میں تین سو تیرہ قریباً تھے اہل ایمان کا اس طور غالب آجانا کہ مشرکین کے ستر سر بر آوردہ اور جنگجو لوگ مقتول ہوئے اور ستر ہی افراد اسیر بنا لئے گئے جب کہ اہل ایمان کے صرف تیرہ افراد شہید ہوئے۔ لیکن جیسا کہ میں نے عرض کیا کہ اس سورۃ مبارکہ کے نزول سے پہلے تک یہ بات پردہ مستقبل میں مستور تھی۔ لہذا امثال کا لفظ لایا گیا: **كَذَلِكَ يُضِرُّبُ اللَّهُ لِلنَّاسِ امْتِحَانًا لَهُمْ**۔ اسی طرح اللہ تعالیٰ لوگوں کے لئے ان کی مثالیں بیان کرتا ہے۔ "تاکہ جو حقیقت شناس لوگ ہیں وہ حقیقت کو پالیں۔ جن لوگوں میں یہ صلاحیت ہے کہ وہ ان مثالوں کے ذریعہ سے حقیقت تک پہنچ جائیں وہ پہلے سے اس کا اور گ

اور شعور حاصل کر لیں۔

آج کی نشست میں تین آیات کا مطالعہ ہی مکمل ہو سکا۔ اسی پر اکتفا کرتا ہوں۔ اب انشاء اللہ اگلی نشست میں ہم چوتھی آیت کا مطالعہ کریں گے جس کے متعلق میں آپ حضرات کو بتا چکا ہوں کہ یہ آیت قرآن مجید کے اہم اور مشکل مقامات میں سے ایک ہے۔ لہذا اس کے مطالعہ کے شاید ایک پوری نشست درکار ہو۔ اللہ نے چاہا تو اسی آیت مبارکہ کا آئندہ نشست ہی میں ہم مطالعہ کریں گے۔

بَارَكْهُ اللهُ لِيْ وَذَلِكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيْمِ وَنَفَعْنِيْ ذٰلِكَ اَلْاٰيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيْمِ وَآخِرُ دَعْوَانَا اِنَّ الْحَمْدَ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ ط

(جاری ہے)

متحدہ عرب امارات کے فارئین کے لیے اطلاع

متحدہ عرب امارات کے فارئین ماہنامہ ”میشاق“ و ماہنامہ ”حکمت قرآن“ کو ان پرچوں کی وصولیابی وغیرہ کے ضمن میں اگر کوئی شکایت ہو تو وہ ابو ظہبی میں ہمارے دفتر سے درج ذیل پتہ پر رابطہ قائم فرمائیں۔

جمعیت خدام القرآن ابو ظہبی

ص ب ۲۸۸ ابو ظہبی

ٹیلیفون : ۴۲۶۵۰۹